



**РУКОВОДСТВО  
ПОЛЬЗОВАТЕЛЯ  
ПРИЖИМНОЙ ГРИЛЬ  
СТ-1463**



**МОЩНОСТЬ · КАЧЕСТВО · ДИЗАЙН**

[WWW.CENTEK.RU](http://WWW.CENTEK.RU)

# СОДЕРЖАНИЕ:

1. Меры безопасности
2. Описание прибора
3. Комплектность
4. Порядок работы
5. Уход за прибором
6. Технические характеристики
7. Защита окружающей среды, утилизация прибора
8. Информация о сертификации, гарантийные обязательства
9. Информация о производителе и импортере

## Уважаемый потребитель!

**Благодарим за Ваш выбор продукции ТМ «Centek» и гарантируем безупречное функционирование данного изделия при соблюдении правил его эксплуатации.**

Пожалуйста, перед началом эксплуатации внимательно изучите данную инструкцию, которая содержит важную информацию по правильной и безопасной эксплуатации прибора. Позаботьтесь о сохранности данной инструкции. Изготовитель не несет ответственности в случае использования устройства не по прямому назначению и при несоблюдении правил и условий, указанных в настоящей инструкции, а также в случае попыток неквалифицированного ремонта устройства. Если вы желаете передать устройство для использования другому лицу, пожалуйста, передавайте его вместе с настоящей инструкцией.

**Данное изделие является бытовым прибором и не предназначено для использования в коммерческих целях или вне помещения!**

## 1. Меры безопасности

Приобретенное Вами устройство соответствует всем официальным стандартам безопасности применимым к электроприборам в Российской Федерации.

Во избежание возникновения ситуаций опасных для жизни и здоровья, а также преждевременного выхода устройства из строя, необходимо строго соблюдать перечисленные ниже условия:

- Перед включением в сеть убедитесь, что рабочее напряжение прибора соответствует напряжению в электрической сети.
- При повреждении сетевого шнура или какого либо другого узла устройства, немедленно отключите прибор от электрической сети и обратитесь в сервисный центр изготовителя. В случае неквалифицированного вмешательства в устройство прибора или не соблюдения перечисленных в данной инструкции правил эксплуатации прибора гарантия аннулируется.
- Подключайте прибор только к розеткам электросети, имеющим контакт заземления, используйте удлинители только

двухполюсного типа 10А с заземляющим проводом.

- Не используйте одновременно несколько энергоемких приборов, это может привести к неполадкам в электрической сети жилых помещений.
- Во избежание риска возникновения пожара не используйте переходники при подключении устройства к электрической розетке.
- Не используйте прибор вне помещений.
- Никогда не оставляйте работающий прибор без присмотра.
- Размещайте устройство на ровной устойчивой теплостой поверхности так, чтобы доступ к электрической розетке был свободным. Не устанавливайте и не используйте гриль вблизи предметов, подверженных тепловой деформации.
- Используйте устройство в местах с хорошей вентиляцией. Во избежание возгорания ни в коем случае не размещайте устройство рядом с занавесками или шторами и не накрывайте его во время работы.
- Будьте осторожны: во время работы корпус приборасильно нагревается, не дотрагивайтесь до горячих поверхностей.
- Остерегайтесь выхода пара из зазоров между рабочими формами, соблюдайте осторожность, во избежание ожогов не подносите руки и не располагайте другие открытые участки тела близко к краям рабочих форм.
- Не используйте острые предметы, так как они могут повредить антипригарное покрытие.
- Не перемещайте прибор, пока он полностью не остыл.
- Всякий раз отключайте устройство от сети перед чисткой, а также в том случае, если вы им не пользуетесь.
- Не допускайте свисания сетевого шнура со стола, а также его контакта с горячими поверхностями или острыми кромками кухонной мебели.
- При отключении вилки сетевого шнура из электрической розетки не тяните за шнур, а держитесь за вилку рукой.
- Не беритесь за вилку сетевого шнура мокрыми руками.
- Не тяните сетевой шнур, если он касается кромок предметов с острыми краями, сдавлен какими либо предметами или запутался; не допускайте касания шнура питания горячих предметов.
- Не пользуйтесь устройством в непосредственной близости от кухонной раковины, не подвергайте его воздействию влаги.
- Во избежание удара электрическим током не погружайте сетевой шнур, сетевую вилку или сам прибор в воду или любые другие жидкости. Если это произошло, НЕПРИКАСАЙТЕСЬ к прибору, немедленно отключите его от электросети, и только после этого можно достать прибор из воды. Обратитесь в авторизованный (уполномоченный) сервисный центр для проверки или ремонта прибора.
- Периодически проверяйте целостность электрического шнура и сетевой вилки.
- Не разрешайте детям использовать прибор в качестве игрушки.
- Данное устройство не предназначено для использования детьми и людьми с ограниченными возможностями, если только лицом, отвечающим за их безопасность, им не даны соответствующие и понятные им инструкции о безопасном пользовании устройством и тех опасностях, которые могут

возникать при его неправильном использовании.

– Допускается использование только оригинальных запасных частей. Не используйте принадлежности, не входящие в комплект поставки.

– Не используйте устройство при температурах ниже 00 (С) и выше 350 (С). Если прибор долгое время находился при температуре ниже нуля, дайте ему погреться в обогреваемом помещении при комнатной температуре не менее 3-х часов перед включением.

– Запрещается использовать устройство для приготовления замороженных продуктов, продукты следует разморозить перед их приготовлением.

– Не разрешайте детям играть с полиэтиленовыми пакетами или упаковочной пленкой. Опасность удушья!

– Запрещается использовать устройство при повреждении сетевой вилки или электрического шнура, если оно работает с перебоями, а также после его падения. Не пытайтесь самостоятельно ремонтировать устройство. По всем вопросам ремонта обращайтесь в авторизованный (уполномоченный) сервисный центр.

## 2. Описание прибора

1. Антипригарная жарочная поверхность
2. Индикатор включения гриля в сеть
3. Поворотный переключатель мощности
4. Индикатор нагрева
5. Ручка



### 3. Комплектность

- Гриль
- Руководство по эксплуатации
- Поддон для сбора масла (на рисунке не показан)

### 4. Порядок работы

**Примечание:** Рекомендуем до первого применения гриля сделать тестовый пуск. При этом температуру нагрева выставить на максимум. При первом использовании прибора нагревательные элементы обгорают, при этом может появиться небольшое количество дыма или постороннего запаха. Это допустимо и дефектом не является.

- Установите устройство на ровной устойчивой поверхности.
- Убедитесь, что лоток для сбора жира установлен.
- Перед использованием прибора нанесите небольшое количество растительного масла на антипригарное покрытие рабочих поверхностей, распределите масло по всей поверхности, излишки удалите бумажной салфеткой.
- Установите ручку регулятора температуры в положение «ВЫКЛ».
- Закройте прибор, вставьте вилку сетевого шнура в розетку, при этом загорится индикатор включения в сеть «ВКЛЮЧЕНО».
- Поворотом ручки регулятора температуры установите необходимую температуру нагрева рабочих поверхностей.
- При достижении заданной температуры рабочих поверхностей индикатор «ГОТОВО» погаснет, а индикатор включения в сеть «ВКЛЮЧЕНО» загорится, теперь можно приступить к приготовлению продуктов.
- Возьмитесь за ручку и раскройте гриль.
- Осторожно положите продукты на нижнюю рабочую поверхность. Остерегайтесь ожогов возможными брызгами жидкости или жира.
- Вы можете использовать устройство в качестве контактного гриля. Для этого, держась за ручку, опустите верхнюю рабочую поверхность и прижмите ею продукты.
- Вы также можете зафиксировать верхнюю рабочую поверхность на определенном расстоянии от нижней рабочей поверхности. Для этого, держась за ручку, приподнимите верхнюю рабочую поверхность, переместите регулятор в необходимое положение (от минимального до максимального) и аккуратно опустите верхнюю поверхность.

**Использование устройства в качестве открытой жарочной поверхности:**

- Возьмитесь за ручку и раскройте гриль примерно на 90°. Удерживая верхнюю рабочую поверхность за ручку полностью раскройте гриль.

**Внимание!** Не касайтесь корпуса устройства незащищенными руками. Надевайте термозащитные кухонные перчатки.

- После того, как продукты приготовятся, возьмитесь за ручку и поднимите верхнюю рабочую поверхность.
- Переложите приготовленные продукты в подходящую посуду, используя деревянные или термостойкие пластиковые кухонные аксессуары.
- Завершив работу с грилем, отключите его, установив ручку регулятора температуры в положение «ВЫКЛ», извлеките вилку сетевого шнура из розетки.
- Дождитесь полного остывания рабочих поверхностей и удалите с рабочих поверхностей остатки растительного масла с помощью бумажной салфетки.

## РЕКОМЕНДАЦИИ

- Не используйте гриль для разморозки и приготовления замороженных продуктов.
- Не готовьте куски мяса на крупных костях.
- Длительность приготовления зависит от используемых продуктов. Перед употреблением убедитесь, что продукты полностью прожарены.
- Если вы заметили, что продукты начали пригорать, уменьшите температуру или добавьте больше масла на рабочие поверхности.
- Запрещается извлекать приготовленные продукты, используя острые металлические предметы, которые могут повредить антипригарное покрытие рабочих поверхностей. Всегда используйте пластиковые или деревянные аксессуары, предназначенные для посуды с антипригарным покрытием.
- Рекомендуемая толщина стейка — не менее 4 см. Заранее размороженный стейк необходимо вынуть из холодильника минимум за час до начала обжаривания, чтобы он принял температуру окружающей среды.

## 5. Уход за прибором

- Производите чистку гриля после каждого использования.
- Отключите устройство, установив ручку регулятора температуры в положение «ВЫКЛ» и извлеките вилку сетевого шнура из розетки.
- Полностью раскройте рабочие поверхности и дайте устройству остыть до комнатной температуры.
- Удалите остатки продуктов скребком, промойте рабочие поверхности теплой водой с нейтральным моющим средством, затем тщательно просушите.
- Выдвиньте лоток для сбора жира, слейте жир, промойте лоток теплой водой с нейтральным моющим средством, затем тщательно его просушите.
- Корпус гриля протрите мягкой, слегка влажной тканью.

– Не используйте для чистки рабочих поверхностей и внешней поверхности гриля абразивные моющие средства, растворители или металлические мочалки, так как они могут повредить антипригарную поверхность или внешнюю поверхность гриля.

– Никогда не погружайте прибор, сетевой шнур и вилку сетевого шнура в воду!

## ХРАНЕНИЕ

– Перед тем как убрать прибор на хранение, выполните чистку устройства.

– Смотайте шнур питания.

– Храните устройство в сухом прохладном месте, недоступном для детей.

## 6. Технические характеристики

– напряжение питания 220–240В ~50 Гц;

– max мощность 1800 Вт;

– антипригарное покрытие;

– длина сетевого шнура 0,85 м.

## 7. Защита окружающей среды, утилизация прибора

Упаковка, сам прибор сделаны из материалов, которые могут быть использованы повторно.

По возможности, при утилизации выбрасывайте их в контейнер, предназначенный для повторно используемых материалов.

Устройство по окончании срока службы может быть утилизировано отдельно от обычного бытового мусора. Его можно сдать в специальный пункт приема электронных приборов и электроприборов на переработку.

Материалы перерабатываются в соответствии с их классификацией. Сдав это устройство по окончании его срока службы на переработку, Вы внесете большой вклад в защиту окружающей среды. Список пунктов приема электронных приборов и электроприборов на переработку Вы можете получить в муниципальных органах государственной власти.

## 8. Информация о сертификации, гарантийные обязательства

Товар сертифицирован в соответствии с законом «О защите прав потребителей».

Это устройство соответствует всем официальным национальным стандартам безопасности, применимым к элек-

троприборам в Российской Федерации.

Установленный производителем в порядке п. 2 ст. 5 Федерального закона РФ «О защите прав потребителей» срок службы для данного изделия составляет 3 года с даты производства при условии, что изделие используется в строгом соответствии с настоящей инструкцией по эксплуатации и применимыми техническими стандартами. По окончании срока службы обратитесь в ближайший авторизованный сервисный центр для получения рекомендаций по дальнейшей эксплуатации прибора. Дата производства изделия указана в серийном номере (2 и 3 знаки – год, 4 и 5 знаки – месяц производства). Гарантийное и послегарантийное обслуживание осуществляется генеральным сервисным центром ООО «Ларина-Сервис», г. Краснодар. Тел.: 8(861) 2 600 900. О наличии сервисного центра в Вашем городе Вы можете узнать по указанному телефону или на сайте [www.centek.ru](http://www.centek.ru).

Продукция имеет сертификат соответствия: № TC RU C-CN. АЛ16.В.04713.



Продукция сертифицирована и соответствует всем требуемым европейским и российским стандартам.

## 9. Информация о производителе, импортере

**Адрес:** Россия, 350912 г. Краснодар, пгт. Пашковский, ул. Атамана Лысенко, 23.





**Гарантийный талон № \_\_\_\_\_**

**Талон действителен при наличии всех штампов и отметок**

**Внимание!** Пожалуйста, потребуйте от продавца полностью заполнить гарантийный талон и отрывные талоны.

*Заполняется фирмой-продавцом*

<b>Изделие</b>	
<b>Модель</b>	
<b>Серийный номер</b>	
<b>Дата продажи</b>	
<b>Фирма-продавец</b>	

<b>Юридический адрес фирмы-продавца</b>

<b>ФИО и телефон покупателя</b>

<b>Подпись продавца</b>

<b>Печать продающей организации</b>

Данные отрывные купоны заполняются представителем фирмы-продавца.

**Купон №3**

Изделие \_\_\_\_\_  
Модель \_\_\_\_\_  
Серийный номер № \_\_\_\_\_  
Дата продажи \_\_\_\_\_  
Фирма-продавец \_\_\_\_\_

М.П



**Купон №2**

Изделие \_\_\_\_\_  
Модель \_\_\_\_\_  
Серийный номер № \_\_\_\_\_  
Дата продажи \_\_\_\_\_  
Фирма-продавец \_\_\_\_\_

М.П



**Купон №1**

Изделие \_\_\_\_\_  
Модель \_\_\_\_\_  
Серийный номер № \_\_\_\_\_  
Дата продажи \_\_\_\_\_  
Фирма-продавец \_\_\_\_\_

М.П



Данные отрывные купоны заполняются представителем сервисного центра, проводящего ремонт изделия. После проведения ремонта данный гарантийный талон (за исключением заполненного отрывного купона) должен быть возвращен Владельцу.

**Купон №3**

Модель \_\_\_\_\_  
Серийный № \_\_\_\_\_  
Дата поступления в ремонт \_\_\_\_\_  
Дата выдачи аппарата \_\_\_\_\_  
Вид ремонта \_\_\_\_\_



М.П

**Купон №2**

Модель \_\_\_\_\_  
Серийный № \_\_\_\_\_  
Дата поступления в ремонт \_\_\_\_\_  
Дата выдачи аппарата \_\_\_\_\_  
Вид ремонта \_\_\_\_\_



М.П

**Купон №1**

Модель \_\_\_\_\_  
Серийный № \_\_\_\_\_  
Дата поступления в ремонт \_\_\_\_\_  
Дата выдачи аппарата \_\_\_\_\_  
Вид ремонта \_\_\_\_\_



М.П

## Уважаемый потребитель!

Благодарим Вас за Ваш выбор техники ТМ «Centek» и гарантируем высокое качество работы приобретенного вами прибора при соблюдении правил его эксплуатации.

Срок гарантии на все приборы 12 месяцев со дня покупки. Данным гарантийным талоном производитель подтверждает исправность данного прибора и берет на себя обязательство по бесплатному устранению всех неисправностей, возникших по вине производителя.

Гарантийный ремонт может быть произведен в авторизованном сервисном центре изготовителя ООО «Ларина-Сервис», находящемся по адресу: г. Краснодар, ул. Демуса, 14. Тел.: (861) 2-600-900

Условия гарантийного обслуживания:

1. Гарантия действует при соблюдении следующих условий оформления:

- правильное и четкое заполнение оригинального гарантийного талона изготовителя с указанием наименования модели, ее серийного номера, даты продажи, при наличии печати фирмы-продавца и подписи представителя фирмы-продавца в гарантийном талоне, печатей на каждом отрывном купоне, подписи покупателя;

Производитель оставляет за собой право на отказ в гарантийном обслуживании в случае непредоставления вышеуказанных документов, или если информация в них будет неполной, неразборчивой, противоречивой.

2. Гарантия действует при соблюдении следующих условий эксплуатации;

- использование прибора в строгом соответствии с инструкцией по эксплуатации;
- соблюдение правил и требований безопасности.

3. Гарантия не включает в себя периодическое обслуживание, чистку, установку, настройку прибора на дому у владельца.

4. Случаи, на которые гарантия не распространяется:

- механические повреждения;
- естественный износ прибора;
- несоблюдение условий эксплуатации или ошибочные действия владельца;
- неправильная установка, транспортировка;

- стихийные бедствия (молния, пожар, наводнение и т. п.), а также другие причины, находящиеся вне контроля продавца и изготовителя, попадание внутрь прибора посторонних предметов, жидкостей, насекомых;
- ремонт или внесение конструктивных изменений неуполномоченными лицами;
- использование прибора в профессиональных целях (нагрузка превышает уровень бытового применения), подключение прибора к питающим телекоммуникационным и кабельным сетям, не соответствующим Государственным Техническим Стандартам;
- выход из строя перечисленных ниже принадлежностей изделия, если их замена предусмотрена конструкцией и не связана с разборкой изделия:

а) пульты дистанционного управления, аккумуляторные батареи, элементы питания (батарейки), внешние блоки питания и зарядные устройства.

б) расходные материалы и аксессуары (упаковка, чехлы, ремни, сумки, сетки, ножи, колбы, тарелки, подставки, решетки, вертелы, шланги, трубки, щетки, насадки, пылесборники, фильтры, поглотители запаха).

- для приборов, работающих от батареек, – работа с неподходящими или истощенными батарейками;
- для приборов, работающих от аккумуляторов – любые повреждения, вызванные нарушениями правил зарядки и подзарядки аккумуляторов.

5. Настоящая гарантия предоставляется изготовителем в дополнение к правам потребителя, установленным действующим законодательством, и ни в коей мере не ограничивает их.

6. Производитель не несет ответственности за возможный вред, прямо или косвенно нанесенный продукцией «Centek», людям, домашним животным, имуществу потребителя и/или иных третьих лиц в случае, если это произошло в результате несоблюдения правил и условий эксплуатации, установки изделия; умышленных и/или неосторожных действий (бездействий) потребителя и/или иных третьих лиц действия обстоятельств непреодолимой силы.

**Производитель оставляет за собой право изменять дизайн и характеристики прибора без предварительного уведомления.**

Срок службы для данного изделия составляет не менее трех лет с даты производства при условии, что изделие используется в строгом соответствии с настоящей инструкцией по эксплуатации и применимыми техническими стандартами. По окончании срока службы обратитесь в авторизованный сервисный центр для получения рекомендаций по дальнейшей эксплуатации прибора.

Дата производства изделия указана в серийном номере (2 и 3 знаки – год, 4 и 5 знаки – месяц производства).

СУПЕРПРЕДЛОЖЕНИЯ ОТ  
**CENTEK**

**НАСТОЯЩИЙ  
ЭСПРЕССО**

## **КОФЕВАРКА СТ-1161**

- Мощность 1000 Вт
- Объем стакана 240 (мл)
- Максимальное давление 15 бар
- Приготовление капучино
- Противокапельная система
- Многоцветный фильтр
- Переключатель режимов
- Хромированная отделка
- Стакан из жаропрочного стекла
- Индикатор работы
- Подходит для молотого кофе



## **КЕРАМИЧЕСКОЕ ПОКРЫТИЕ**



## **МУЛЬТИВАРКА СТ-1487**

- Мощность 700 Вт
- Объем 5 л
- 30 программ
- Меню на русском языке
- Функция 3D подогрев
- Функция Мультиповар
- Таймер на 24 часа
- Комплект аксессуаров

## **МЯСОРУБКА СТ-1609**

## **МОЩНЫЙ МОТОР**

- Мощность 1550 Вт
- Узлы из нержавеющей стали
- Производительность 1,5 кг мяса/мин
- Функция «Реверс»
- Нож из стали
- 2 металлических диска
- Низкий уровень шума
- Прорезиненные ножки
- Удобные кнопки управления
- Комплект насадок для изготовления колбас
- Толкатель



[WWW.CENTEK.RU](http://WWW.CENTEK.RU)

 **CENTEK**<sup>®</sup>  
CENTURY TECHNOLOGIES